Ps 118-7

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Fr. Lazarus | Edited | AI | Psalter according 70 | Psalter for prayer | NETS | Brenton | OSB |
| 49 Remember Your words to Your slave,  by which You have given me hope. |  | Remember Thy word to Thy servant, upon which Thou hast caused me to hope. |  |  | Remember your word to your slave,  by which you buoyed me with hope. |  |  |
| 50 This comforts me in my dejection,  for Your promise gives me life. |  | That which has comforted me in my humiliation: for Thy word has revived me. |  |  | This comforted me in my humiliations,  because your saying quickened me. |  |  |
| 51 The proud are utterly outrageous,  but I do not swerve from Your law. |  | The proud have transgressed the Law utterly: but I have not turned away from Thy Law. |  |  | Arrogant ones would blatantly transgress the law,  but from your law I did not deviate. |  |  |
| 52 I remember Your judgments of old, O Lord,  and take comfort. |  | I have remembered Thy judgements of old, O Lord; and I was comforted. |  |  | I remembered your judgments from of old, O Lord,  and I took comfort. |  |  |
| 53 Dejection seizes me, because of sinners  who forsake Your law. |  | Grief has taken hold upon me because of the sinners who have forsaken Thy Law. |  |  | Despondency beset me due to sinners,  those who keep forsaking your law. |  |  |
| 54 Your rights are my songs  in the place of my exile. |  | Thy truths have been psalms unto me in the place of my dwelling. |  |  | Your statutes were musical to me  in my place of sojourn. |  |  |
| 55 I remember Your name, O Lord, in the night,  and keep Your law. |  | I have remembered Thy Name, O Lord, in the night, and I have kept Thy Law. |  |  | I remembered your name at night, O Lord,  and kept your law. |  |  |
| 56 This blessing is mine  because I seek Your rights. |  | This happened to me, because I have sought after Thy truths. |  |  | This fell to me,  because I sought your statutes. |  |  |